



PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

SPECULUM CUSCO ISOLATO – MEDIO
S.S. CUSCO SPECULUM – MEDIUM INSULATED
SPÉCULUM DE CUSCO ISOLÉ – MOYEN
ESPECULO DE CUSCO AISLADO – MEDIANO
ESPÉCULO DE CUSCO ISOLADO – MÉDIO
ISOLIERTES CUSCO-SPEKULUM – MITTEL
ΜΟΝΩΜΕΝΟΣ ΚΑΛΩΔΙΟΔΡΟΜΟΣ CUSCO – ΜΕΣΑΙΟ
SPECULUM IZOLAT DE CUSCO – MEDIU

- Manuale d'uso e manutenzione
- Use and maintenance book
- Instructions de fonctionnement et entretien
- Manual de uso y mantenimiento
- Manual de uso e manutenção
- Betriebs und wartungs anweisungen
- Εγχειρίδιο χρήσης και συντήρησης
- Manual de utilizare și întreținere

GIMA 29763



Tecno Instruments (Pvt) Ltd.
316-C Small Industrial Estate
Sialkot, 51340 - Pakistan
Made in Pakistan



130-109



CMC MEDICAL DEVICES & DRUGS, S.L
C/ Horacio Lengo n18
C.P 29006 - Málaga-Spain



Gima S.p.A.
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com
www.gimaitaly.com



ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ/ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ:

Τα εργαλεία αυτά μπορούν να επαναχρησιμοποιηθούν και παρέχονται μη αποστειρωμένα. Προχωρήστε σε καθαρισμό και αποστείρωση πριν από την αρχική χρήση.

Επαναχρησιμοποίηση:

Εγγυόμαστε ότι τα προϊόντα μας αντέχουν τουλάχιστον 20 κύκλους αποστείρωσης εφόσον αποστειρώνονται σύμφωνα με τις επικυρωμένες οδηγίες που περιέχονται στο παρόν έγγραφο. Η φροντίδα κατά τη χρήση και τον χειρισμό μπορεί να παρατείνει την ωφέλιμη διάρκεια ζωής.

Διάρκεια Ζωής	Περιβάλλον Λειτουργίας
5 Έτη	Θερμοκρασία: 5°C έως 40°C Υγρασία: 30% έως 70% R.H Πίεση: 70 kPa έως 106 kPa

ΑΝΤΕΝΔΕΙΞΕΙΣ:

Έχουν αναφερθεί περιστατικά που συνδέονται με τη χρήση διτολικών συστημάτων:

1. Ακούσια ενεργοποίηση με επακόλουθο τραυματισμό ιστού σε λάθος σημείο ή/και ζημιά στον εξοπλισμό.
2. Διαδρομές εναλλασσόμενου ρεύματος που προκαλούν εγκαύματα σε σημεία όπου ο ασθενής ή ο χρήστης έρχονται σε επαφή με εξαρτήματα δίχως μόνωση.
3. Υπάρχουν εύφλεκτα αέρια, υγρά ή/και περιβάλλον με υψηλές συγκεντρώσεις οξυγόνου.
4. Η ηλεκτροχειρουργική είναι δυνητικά επικίνδυνη για ασθενείς με ενεργά εμφυτεύματα όπως βηματοδότες, αυτόματους εμφυτεύσιμους καρδιακούς απινιδωτές και νευροδιεγέρτες.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ:

Η μη τήρηση αυτών των οδηγιών χρήσης και ασφάλειας μπορεί να οδηγήσουν σε τραυματισμούς, δυσλειτουργία ή σε άλλα απροσδόκητα συμβάντα.

1. Πριν από την αρχική χρήση και οποιαδήποτε άλλη χρήση, όλα τα εργαλεία πρέπει να καθαρίζονται, να απολυμαίνονται και να αποστειρώνονται πλήρως και να ελέγχεται η λειτουργικότητά τους.
2. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό κάθε εργαλείο να ελέγχεται για εμφανείς ζημιές ή φθορές, όπως ρωγμές, σπασμένα σημεία ή ελαττώματα στη μόνωση πριν από κάθε χρήση.
3. Μη χρησιμοποιείτε ποτέ εργαλεία που έχουν υποστεί ζημιά.
4. Μη χρησιμοποιείτε ποτέ εργαλεία υπό την παρουσία εύφλεκτων ή εκρηκτικών ουσιών.
5. Ο χρήστης δεν πρέπει να αφήνει το εργαλείο επάνω στον ασθενή.
6. Μην αγγίζετε άλλα μεταλλικά εργαλεία, τροκάρ, οπτικά συστήματα ή παρόμοια εργαλεία κατά τη διάρκεια της χρήσης.

ΠΑΡΕΝΕΡΓΕΙΕΣ:

Δεν υπάρχουν παρενέργειες που σχετίζονται με τη χρήση της συσκευής εφόσον χρησιμοποιούνται από

επαγγελματία.

ΧΡΗΣΤΕΣ:

Η συσκευή αυτή πρέπει να χρησιμοποιείται αποκλειστικά από άτομα που έχουν εκπαιδευθεί ειδικά ως γιατροί.

ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ ΑΣΘΕΝΩΝ:

Η συσκευή αυτή είναι κατάλληλη για χρήση σε παιδιά και ενήλικες.

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ:

- Αυτά τα ιατροτεχνολογικά προϊόντα είναι κατασκευασμένα από βιοσυμβατό υλικό το οποίο συμμορφώνεται με το πρότυπο ENS ISO 10993-1.
- Αυτά τα ιατροτεχνολογικά προϊόντα συμμορφώνονται με το πρότυπο IEC 60601-2-2 σχετικά με την ηλεκτρική ασφάλεια.
- Αυτά τα ιατροτεχνολογικά προϊόντα συμμορφώνονται με το πρότυπο IEC 60601-1 σχετικά με τη βασική ασφάλεια & τις βασικές απαιτήσεις.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΠΡΟΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ (ΣΤΗ ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ ΑΙΘΟΥΣΑ):

1. Καθαρίστε τη συσκευή όσο το δυνατό γρηγορότερα μετά από τη χρήση.
2. Αφαιρέστε τα στερεά υπολείμματα χρησιμοποιώντας μαντηλάκια μιας χρήσης που δεν αφήνουν χνούδι, ενζυμιακό αφρό ή ακολουθώντας την προβλεπόμενη νοσοκομειακή διαδικασία. Τα λερωμένα εργαλεία πρέπει να τοποθετούνται χωριστά από τα καθαρά εργαλεία. Τα λερωμένα εργαλεία πρέπει να σκεπάζονται με μια πετσέτα που δεν αφήνει χνούδι, η οποία είναι εμποτισμένη με νερό βρύσης, με αποστειρωμένο νερό ή με ειδικά επεξεργασμένο νερό προκειμένου να μην ξεραθεί το αίμα ή/και τα άλλα υπολείμματα. Τα υπολείμματα που έχουν ξεραθεί μπορεί να αυξήσουν τον χρόνο και την προσπάθεια που απαιτούνται για την ολοκλήρωση της επεξεργασίας.
3. Εάν δεν είναι εφικτό να τηρηθούν οι παραπάνω οδηγίες, μπορείτε να βυθίσετε το εργαλείο μέσα σε ένα δοχείο γεμάτο με νερό βρύσης ή με αποστειρωμένο νερό ή με ειδικά επεξεργασμένο νερό και έπειτα να καλύψετε το δοχείο για να μεταφερθεί στον χώρο επεξεργασίας.
4. Μη χρησιμοποιείτε επιθετικά/λειαντικά καθαριστικά.
5. Ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες καθαρισμού και αποστείρωσης.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ (ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΕΠΕΜΒΑΣΗ):

Ο καθαρισμός πρέπει να πραγματοποιείται όσο το δυνατό γρηγορότερα μετά από τη χρήση, κατά προτίμηση εντός μιας ώρας από τη χρήση. Το εργαλείο έχει σχεδιαστεί για διεξοδικό καθαρισμό και ασφαλή αποστείρωση, χωρίς να απαιτείται αποσυναρμολόγηση. Αποτελεί ευθύνη του τελικού χρήστη η διασφάλιση ότι ο καθαρισμός πραγματοποιείται χρησιμοποιώντας κατάλληλο εξοπλισμό, υλικά και προσωπικό για την επίτευξη του επιθυμητού αποτελέσματος.

Ο χρήστης πρέπει να διασφαλίζει ότι ο καθαρισμός και η αποστείρωση διεξάγονται σύμφωνα με τις σωστές κατευθυντήριες γραμμές, τα πρότυπα ή τις απαιτήσεις των Εθνικών Υγειονομικών Αρχών. Θα πρέπει να χρησιμοποιούνται απορρυπαντικά νοσοκομειακής ποιότητας με χαμηλό αφρισμό και ουδέτερο pH έως ελαφρώς αλκαλικά ενζυμιακά απορρυπαντικά, απορρυπαντικά νοσοκομειακής ποιότητας με χαμηλό αφρισμό και ουδέτερο pH (pH 7-9) ή ελαφρώς αλκαλικά απορρυπαντικά νοσοκομειακής ποιότητας με χαμηλό αφρισμό και $pH \leq 11$ (η προετοιμασία τους πρέπει να γίνεται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή). Στις υπόλοιπες οδηγίες θα χρησιμοποιείται γενικά ο όρος «απορρυπαντικό(-ά)».

Βεβαιωθείτε ότι τηρούνται οι οδηγίες του κατασκευαστή του απορρυπαντικού όσον αφορά τη συγκέντρωση, τη θερμοκρασία και την ποιότητα του νερού καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας καθαρισμού. Όταν χρησιμοποιούνται ελαφρώς αλκαλικά απορρυπαντικά, θα πρέπει να χρησιμοποιείται ειδικά επεξεργασμένο νερό καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας καθαρισμού.

Περαιτέρω πληροφορίες σχετικά με τη χρήση ειδικών καθαριστικών, πλυντηρίων υπερήχων, πλυντηρίων απολύμανσης, υλικών συσκευασίας ή αποστειρωτών κατά τη διάρκεια των ελέγχων επικύρωσης διατίθενται κατόπιν αιτήματος. Τα ακόλουθα απορρυπαντικά χρησιμοποιήθηκαν κατά τη διάρκεια του ελέγχου επικύρωσης.

- Χειροκίνητος Προκαταρκτικός Καθαρισμός με Ενζυμιακό Απορρυπαντικό neodisher® MediZym - 5 mL/L στους 40°C
- Χειροκίνητος Καθαρισμός με Ενζυμιακό Απορρυπαντικό neodisher® MediZym - 5 mL/L στους 40°C
- Χειροκίνητη Απολύμανση με Johnson & Johnson CIDEX OPA
- Αυτοματοποιημένος Καθαρισμός & Απολύμανση σε Πλυντήριο Απολύμανσης με neodisher® MediClean forte – 2 mL/L στους 55°C

Η χημική ποιότητα του νερού που χρησιμοποιείται κατά τη διάρκεια της επεξεργασίας μπορεί να επηρεάσει την ασφάλεια του εργαλείου. Οι εγκαταστάσεις θα πρέπει να χρησιμοποιούν τις συνιστώμενες απαιτήσεις

ποιότητας νερού για την επεξεργασία των εργαλείων σύμφωνα με τις τοπικές οδηγίες (π.χ. AAMI TIR 34, Νερό για την επανεπεξεργασία ιατροτεχνολογικών προϊόντων), τους κατασκευαστές των απορρυπαντικών και τις παρούσες οδηγίες χρήσης. Συνιστάται η χρήση ειδικά επεξεργασμένου νερού για τη θερμική απολύμανση και το τελικό ξέβγαλμα των προϊόντων. Στις παρούσες οδηγίες, ως ειδικά επεξεργασμένο νερό ορίζεται το νερό που έχει υποβληθεί σε επεξεργασία που μπορεί να περιλαμβάνει απιονισμό (DI), αντίστροφη ώσμωση (RO) ή απόσταξη. Προκαταρκτικός Καθαρισμός: Χειροκίνητα

Εξοπλισμός: Ενζυματικό καθαριστικό, βούρτσα καθαρισμού, νερό βρύσης/τρεχούμενο νερό ($20\pm 2^{\circ}\text{C}$), δοχείο/λεκάνη, λουτρό υπερήχων.

1. Ξεπλύνετε σχολαστικά το ιατρικό εργαλείο με κρύο τρεχούμενο νερό βρύσης (ποιότητας τουλάχιστον πόσιμου νερού) για τουλάχιστον 1 λεπτό.
2. Ετοιμάστε το καθαριστικό διάλυμα σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή του καθαριστικού και γεμίστε το λουτρό υπερήχων.
3. Βυθίστε πλήρως το ιατρικό εργαλείο μέσα στο λουτρό υπερήχων.
4. Βουρτίστε τα δυσπρόσιτα σημεία του βυθισμένου εργαλείου με μια μαλακή βούρτσα για 1 λεπτό (τουλάχιστον). Απαιτείται προσοχή στα ιδιαίτερα δυσπρόσιτα σημεία καθώς δεν είναι εφικτή η εκτίμηση της αποτελεσματικότητας του καθαρισμού.
5. Βεβαιωθείτε ότι όλες οι επιφάνειες έχουν βραχεί καλά με το καθαριστικό διάλυμα.
6. Ξεκινήστε τους υπερήχους για τουλάχιστον 10 λεπτά (μέγιστη θερμοκρασία 40°C , συχνότητα υπερήχων 35kHz.
7. Αφαιρέστε το ιατρικό εργαλείο από το λουτρό υπερήχων και ξεπλύνετε το με κρύο τρεχούμενο νερό βρύσης για 1 λεπτό (τουλάχιστον).

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ: ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΑ

Εξοπλισμός: Ενζυματικό Καθαριστικό, νερό βρύσης/τρεχούμενο νερό ($20\pm 2^{\circ}\text{C}$), δοχείο/λεκάνη, απιονισμένο νερό ($20\pm 2^{\circ}\text{C}$).

1. Το καθαριστικό ετοιμάζεται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.
2. Βυθίστε πλήρως το ιατρικό εργαλείο μέσα στο καθαριστικό διάλυμα.
3. Ανακινήστε τα κινούμενα μέρη του ιατρικού εργαλείου 3 φορές μέσα στο καθαριστικό διάλυμα.
4. Βεβαιωθείτε ότι όλες οι επιφάνειες έχουν βραχεί καλά με το καθαριστικό διάλυμα.
5. Χρόνος έκθεσης (10 λεπτά) ή σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.
6. Αφαιρέστε το ιατρικό εργαλείο από το καθαριστικό διάλυμα.
7. Ξεπλύνετε καλά το ιατρικό εργαλείο με απιονισμένο νερό για τουλάχιστον 1 λεπτό. Αυτό γίνεται για να αφαιρεθεί εντελώς το καθαριστικό διάλυμα. Ελέγξτε την καθαριότητα και εάν υπάρχει ορατή βρωμιά, επαναλάβετε τα παραπάνω βήματα.

ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗ: ΧΕΙΡΟΚΙΝΗΤΑ

Εξοπλισμός: Απολυμαντικό εργαλείων μη δέσμευσης πρωτεϊνών που περιλαμβάνεται στη λίστα VAH, βούρτσα καθαρισμού, απιονισμένο νερό ($20\pm 2^{\circ}\text{C}$), δοχείο απολύμανσης, γάζα που δεν αφήνει χνούδι ή/και πεπιεσμένος αέρα ιατρικού τύπου.

1. Γεμίστε το δοχείο απολύμανσης με απολυμαντικό διάλυμα.
2. Βυθίστε εντελώς το ιατρικό εργαλείο μέσα στο απολυμαντικό διάλυμα.
3. Βουρτίστε τα δυσπρόσιτα σημεία του βυθισμένου ιατρικού εργαλείου με μια μαλακή βούρτσα για 1 λεπτό (τουλάχιστον).
4. Μετακινήστε τα κινούμενα μέρη του ιατρικού εργαλείου 3 φορές μέσα στο απολυμαντικό.
5. Βεβαιωθείτε ότι όλες οι επιφάνειες έχουν βραχεί καλά με το απολυμαντικό διάλυμα.
6. Χρόνος έκθεσης (5 λεπτά) ή σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.
7. Τοποθετήστε τα ιατρικά εργαλεία σε ένα δοχείο με απιονισμένο νερό για τουλάχιστον 1 λεπτό.
8. Επαναλάβετε το βήμα 7 δύο φορές με φρέσκο απιονισμένο νερό ώστε το απολυμαντικό διάλυμα να αφαιρεθεί εντελώς.
9. Σκουπίστε με μια γάζα που δεν αφήνει χνούδι ή/και στεγνώστε με πεπιεσμένο αέρα ιατρικού τύπου.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ & ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗ: ΑΥΤΟΜΑΤΟΠΟΙΗΜΕΝΟ ΠΛΥΝΤΗΡΙΟ ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗΣ

Πριν: Εκτελέστε χειροκίνητο προκαταρκτικό καθαρισμό πριν από τον αυτοματοποιημένο καθαρισμό και τη θερμική απολύμανση.

Εξοπλισμός: Πλυντήριο απολύμανσης σύμφωνα με το πρότυπο EN ISO 15883-1 με θερμικό πρόγραμμα (θερμοκρασία $90-95^{\circ}\text{C}$), ελαφρώς αλκαλικό καθαριστικό, γάζα που δεν αφήνει χνούδι ή/και πεπιεσμένο αέρα ιατρικού τύπου.

1. Τοποθετήστε τα ιατρικά εργαλεία μέσα σε κατάλληλο δίσκο ή επάνω στο τροχήλατο καρότσι έτσι ώστε να καθαριστούν και να απολυμανθούν όλες οι εσωτερικές και εξωτερικές επιφάνειες.
2. Κλείστε το πλυντήριο απολύμανσης και ξεκινήστε το πρόγραμμα. Οι παράμετροι του προγράμματος

αναφέρονται στον παρακάτω πίνακα.

Βήμα Προγράμματος	Νερό	Δοσολογία	Χρόνος	Θερμοκρασία
Προκαταρκτικό Ξέβγαλμα	Κρύο		5 λεπτά	
Δοσολογία Καθαριστικού		Σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή (0.2% είναι η δόση που έχει επικυρωθεί)		Σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή
Καθαρισμός	Απιονισμένο Νερό		Σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή (10 λεπτά είναι ο χρόνος που έχει επικυρωθεί)	Σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή (55°C είναι η θερμοκρασία που έχει επικυρωθεί)
Ξέβγαλμα	Απιονισμένο Νερό		2 λεπτά	
Απολύμανση	Απιονισμένο Νερό		Τιμή Ao ≥ 600 (π.χ. 1 λεπτό, 90° C)	
Στέγνωμα			15 λεπτά	Έως 120°C

3. Στο τέλος του προγράμματος, αφαιρέστε το ιατρικό εργαλείο.
4. Ελέγξτε αν έχει στεγνώσει και αν χρειάζεται σκουπίστε με μια γάζα που δεν αφήνει χνούδι ή/και στεγνώστε με πεπιεσμένο αέρα ιατρικού τύπου.
5. Αφού αφαιρέσετε το εργαλείο από το πλυντήριο απολύμανσης ελέγξτε εάν είναι καθαρό. Εάν η βρωμιά εξακολουθεί να είναι ορατή, καθαρίστε το ιατρικό εργαλείο με το χέρι. Στη συνέχεια θα πρέπει να επαναληφθεί η αυτόματη διαδικασία καθαρισμού.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ, ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ & ΔΟΚΙΜΗ:

1. Όλα τα ιατρικά εργαλεία πρέπει να ελέγχονται οπτικά ώστε να επιβεβαιώνεται ότι είναι καθαρά, στεγνά και ότι δεν έχουν υποστεί ζημιά (π.χ. ρωγμές, σπασμένα σημεία, διάβρωση, χαλαρότητα, διάτρηση, κτλ.), χρησιμοποιώντας, εάν είναι απαραίτητο, έναν φωτιζόμενο μεγεθυντικό φακό (3-6 διοπ.).
2. Τα ιατρικά εργαλεία που έχουν υποστεί ζημιά δεν πρέπει να επαναχρησιμοποιούνται.
3. Η λειτουργική ζωή αυτών των εργαλείων δεν διαρκεί επ' αόριστον. Όλα τα ιατρικά εργαλεία υπόκεινται σε έναν βαθμό φθοράς ως αποτέλεσμα της κανονικής χρήσης.

ΑΠΟΣΤΕΙΡΩΣΗ:

Εξοπλισμός: Αποστειρωτής ατμού σύμφωνα με τα πρότυπα DIN EN 285 ή DIN EN 13060 με διαδικασία τύπου Β. Διαδικασία προ-κενού, 134° C και χρόνος αποστείρωσης τουλάχιστον 3 λεπτά (υπάρχει δυνατότητα και για μεγαλύτερους χρόνους αναμονής).

1. Τοποθετήστε το συσκευασμένο ιατρικό εργαλείο μέσα στον θάλαμο αποστείρωσης.
2. Ξεκινήστε το πρόγραμμα αποστείρωσης.
3. Στο τέλος του προγράμματος αποστείρωσης αφαιρέστε το εργαλείο και αφήστε το να κρυώσει.
4. Ελέγξτε τη συσκευασία για τυχόν ζημιά ή για εισχώρηση υγρασίας. Συσκευασίες που έχουν υποστεί ζημιά πρέπει να θεωρούνται μη αποστειρωμένες. Το προϊόν πρέπει να επαναποποθετείται σε ειδική συσκευασία και να αποστειρώνεται εκ νέου.

Αποστείρωση σε Ε.Ε./Η.Π.Α. και σε άλλες χώρες:

Τύπος Αποστειρωτή	Μέθοδος	Χρόνος Κύκλου (ελάχιστος χρόνος σε θερμοκρασία)	Ρυθμισμένο Σημείο Θερμοκρασίας	Ελάχιστος Χρόνος Στεγνώματος
Προ-κενό	Τυλιγμένο	3 λεπτά	134°C (273°F)	15 λεπτά

5. Οι Εθνικές Υγειονομικές Αρχές σε ορισμένες περιοχές δεν δέχονται τις μεθόδους αποστείρωσης για άμεση χρήση, π.χ. στην Ε.Ε. Ελέγξτε τις σχετικές οδηγίες, τα πρότυπα και τις κατευθυντήριες γραμμές των Εθνικών Υγειονομικών Αρχών της κάθε χώρας για τον προσδιορισμό των επιτρεπόμενων παραμέτρων στη διαδικασία αποστείρωσης.
6. Η αποστείρωση ατμού άμεσης χρήσης προβλέπεται μόνο για μεμονωμένα εργαλεία και πρέπει να εκτελείται αποκλειστικά κατόπιν σχετικής έγκρισης από τις τοπικές αρχές. Η επεξεργασία των εργαλείων με

αποστείρωση ατμού άμεσης χρήσης δεν συνιστάται και δεν υποστηρίζεται. Αποτελεί αποκλειστική ευθύνη του χρήστη η επικύρωση της αποστείρωσης ατμού άμεσης χρήσης, εφόσον εκτελείται.

7. Μη χρησιμοποιείτε τα εργαλεία εάν δεν έχουν κρυώσει εντελώς.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ & ΧΕΙΡΙΣΜΟΣ:

- Αυτά τα εργαλεία πρέπει να αποθηκεύονται σε καθαρό, δροσερό και ξηρό μέρος.
- Προστατεύστε την από μηχανικές βλάβες και από το άμεσο ηλιακό φως. Χειριστείτε το προϊόν με εξαιρετική προσοχή.

ΕΓΓΥΗΣΗ:

- Τα προϊόντα αυτά φέρουν εγγύηση όσον αφορά τα υλικά και την κατασκευή. Η εγγύηση ακυρώνεται σε περίπτωση που προκληθεί ζημιά λόγω μη σωστού χειρισμού.
- Απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή κατά τη χρήση και επανεπεξεργασία αυτών των προϊόντων.

ΑΝΕΠΙΘΥΜΗΤΕΣ ΕΝΕΡΓΕΙΕΣ:

Οποιοδήποτε σοβαρό ατύχημα σε σχέση με το προϊόν (ή προϊόντα) πρέπει να αναφέρεται στον κατασκευαστή / εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο και στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους όπου είναι εγκατεστημένος ο χρήστης ή/και ο ασθενής.

ΣΥΜΒΟΛΑ:

	Κρατήστε το μακριά από ηλιακή ακτινοβολία		Διατηρείται σε δροσερό και στεγνό περιβάλλον		Ιατροτεχνολογικό προϊόν
	Προσοχή: διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες (ενστάσεις)		Ιατρική συσκευή σύμφωνα με την ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2017/745		Κωδικός προϊόντος
	Παραγωγός		Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης		Αριθμός παρτίδας
	όχι αποστειρωμένο		Μοναδικό αναγνωριστικό συσκευής		Εισαγωγή από
	Ημερομηνία παραγωγής		Ημερομηνία λήξεως		Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος στην Ευρωπαϊκή Ένωση
	Χωρίς λάτεξ		Διατηρείται μεταξύ -10 και 49°C		Όριο υγρασίας

ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ GIMA

Ισχύει η τυπική εγγύηση B2B της Gima διάρκειας 12 μηνών.